

## Ergebnisniederschrift

über die Sitzung des Kreisausländerbeirats (1. Konstituierte Sit)  
des Landkreises Darmstadt-Dieburg

am 28.06.2016, 20:00 Uhr bis 21:20 Uhr,  
Sitzungszimmer Modau, Raum 4014,  
Kreishaus Darmstadt, Jägertorstraße 207, 64289 Darmstadt

---

## Tagesordnung

TOP	Betreff
Öffentlicher Teil	
1.	Eröffnung und Begrüßung
2.	Feststellung der Beschlussfähigkeit
3.	Wahl einer oder eines Vorsitzenden
4.	Wahl von zwei stellvertretenden Vorsitzenden
5.	Wahl einer Schriftführerin oder eines Schriftführers
6.	Benennung jeweils einer Vertreterin oder eines Vertreters
6.1.	Infrastruktur-, Gesundheits und Umweltausschuss
6.2.	Ausschuss für Gleichstellung, Generationen und Soziales
6.3.	Schul-, Kultur- und Sportausschuss
6.4.	Haupt- und Finanzausschuss
6.5.	Fachbeirat SGB II
6.6.	Jugendhilfeausschuss
6.7.	DADINA-Fahrgastbeirat
6.8.	Volkshochschulkommission
6.9.	2 Delegierte für die AGAH
6.10.	Frauenkommission
7.	Verschiedenes

<b>Anwesende</b>	
<b>Mitglieder</b>	
Herr Donato Girardi	
Herr Sahin Gürbüzer	
Herr Harald Kuiken	
Herr Giulio Mollo	
Frau Linda Patricia Ross	
<b>stv. Mitglieder</b>	
Herr George Bal	
Herr Nusret Kaplani	
<b>beratende Mitglieder</b>	
Herr Fraktionsvorsitzender Prof. Dr. Friedrich Battenberg	
Frau Gül Karatas	
Herr Frank Karnbach	
Frau Kerstin Rau	
<b>Verwaltung</b>	
Frau Sabine Hahn	
Frau Despina Spanidou	
<b>Gäste</b>	
Frau Kreisbeigeordnete Rosemarie Lück	

<b>Abwesende</b>	
<b>Mitglieder</b>	
Frau Busra Girgin	
Herr Tahir-Khalid Raja-Ahmad	entschuldigt
Geschäftsstelle Fraktion der CDU	
Geschäftsstelle Fraktion von Die Linke	
Geschäftsstelle Fraktion von Freie Wähler-Piraten	

## **Protokoll** des öffentlichen Teils

### **Beschluss zu TOP 1.**

Vorlage-Nr.:

Aktenzeichen:

Betreff: **Eröffnung und Begrüßung**

Beschluss:

---

Vorsitzender Bal, begrüßt Kreisbeigeordnete Frau Lück die Fraktionsmitglieder und alle Anwesenden. Da viele Kreisausländerbeiratsmitglieder neu gewählt sind, schlägt er vor eine kurze Vorstellungsrunde zu machen.

Frau Kreisbeigeordnete Lück begrüßt alle Anwesenden und erläutert, dass Sie Jugend- und Sozialdezernentin ist. Das Interkulturelle Büro gehört auch in Ihrem Zuständigkeitsbereich in dem die Geschäftsstelle des Kreisausländerbeirates eingegliedert ist.

Herr Girardi aus Weiterstadt ist Vorsitzender des örtlichen Ausländerbeirates und ist Gründungsmitglied des Kreisausländerbeirates, das 1988 gegründet wurde.

Herr Mollo ist seit zwölf Jahren Mitglied im Ausländerbeirat Seeheim-Jugenheim und macht die Öffentlichkeitsarbeit vor Ort. In den Kreisausländerbeirat ist er neu delegiert worden und wird Herrn Bal ersetzen.

Frau Ross ist Vorsitzende im Ausländerbeirat Reinheim und ist neu gewählt auch für den Kreisausländerbeirat.

Herr Kuiken ist neu im Ausländerbeirat Mühlthal, sowie auch im Kreisausländerbeirat.

Herr Kaplani ist neu im Ausländerbeirat Münster sowie im Kreisausländerbeirat.

Herr Sahin ist neu im Ausländerbeirat Pfungstadt sowie im Kreisausländerbeirat ist 44 Jahre alt hat vier Kinder und arbeitet am Flughafen.

Herr Bal ist seit vier Legislaturperioden Vorsitzender im Ausländerbeirat Seeheim-Jugenheim und zwei Legislaturperioden Vorsitzender im Kreisausländerbeirat. Er berichtet dass es sinnvoll und bereichernd sei im Kreisausländerbeirat mitzuarbeiten.

Frau Karatas ist in der Gemeindevertretung in Seeheim-Jugenheim und beratendes Mitglied für die SPD Fraktion des Kreistages.

Herr Prof. Dr. Battenberg ist von der Grünen Fraktion im Kreistag und seit vielen Jahren als beratendes Mitglied im Kreisausländerbeirat.

Herr Karnbach ist Kreistagsmitglied der AFD neugewählt.

Frau Rau ist seit der letzten Legislaturperiode beratendes Mitglied im Kreisausländerbeirat für die FDP Fraktion.

Frau Hahn ist die Leiterin des Interkulturellen Büros.

Frau Spanidou ist die Geschäftsführerin des Kreisausländerbeirates.

Kreisbeigeordnete Frau Lück stellt fest:

- Gemäß § 84 HGO ist in Gemeinden mit mehr als 1000 gemeldeten ausländischen Einwohnern ein Ausländerbeirat einzurichten.
- In den Kommunen Groß-Umstadt, Mühlthal, Münster, Pfungstadt, Reinheim, Weiterstadt, Seeheim-Jugenheim ist wieder ein Ausländerbeirat gewählt.
- Nach§2 der Satzung über den Ausländerbeirat des Landkreises Darmstadt-Dieburg werden die Mitglieder des Kreisausländerbeirates von den in den kreisangehörigen Städten und Gemeinden gebildeten Ausländerbeiräten gewählt.
- Der neue Kreisausländerbeirat besteht damit aus sieben stimmberechtigten Mitgliedern sowie durch die Kreistagsfraktionen benannten beratenden Mitgliedern.
- Der seitherige Vorsitzende des Kreisausländerbeirates ist Herr George Bal.

**Beschluss zu TOP 2.**

Vorlage-Nr.:

Aktenzeichen:

Betreff: **Feststellung der Beschlussfähigkeit**

Beschluss:

---

Vorsitzender Bal stellt fest, dass die Einladung zur 1. Sitzung des Kreisausländerbeirates form- und fristgerecht ergangen ist und Einwände gegen die Niederschrift zur 27. Sitzung nicht erhoben wurden. Für die Beschlussfähigkeit müssen mindestens 4 Mitglieder anwesend sein.

Er stellt ferner fest, dass der Kreisausländerbeirat mit 6 anwesenden Mitgliedern und Stellvertretern **beschlussfähig ist.**

**Beschluss zu TOP 3.**

Vorlage-Nr.:

Aktenzeichen:

Betreff: **Wahl einer oder eines Vorsitzenden**

Beschluss:

---

Vorsitzender Bal erläutert, dass er sich aufgrund seines Alters nicht mehr zur Wahl aufstellen möchte. Er bedankt sich bei Frau Lück und allen Anwesenden sowie Frau Spanidou für die gute Zusammenarbeit.

Frau Lück bedankt sich bei Herrn Bal für seinen Einsatz in den 10 Jahren als Vorsitzender des Kreisausländerbeirats.

Vorsitzender Bal bittet um Vorschläge für die Wahl eines Vorsitzenden.

Für die Wahl des Vorsitzenden werden Herr Girardi und Frau Ross vorgeschlagen.

Es finden geheime Wahlen statt mit folgender Stimmen Verteilung:

Herr Donato Girardi 5 Stimmen

Frau Patricia Ross 1 Stimme

Auf Anfrage von Herrn Bal nimmt Herr Girardi die Wahl an.

Somit ist **Herr Girardi** aus Weiterstadt als **Vorsitzender** des Kreisausländerbeirates **gewählt**.

Herr Girardi bedankt sich beim bisherigen Vorsitzenden Herr Bal für seine langjährige Arbeit im Kreisausländerbeirat.

Herr Girardi fordert die Mitglieder auf, in den Sitzungen des Kreisausländerbeirates immer anwesend zu sein.

**Beschluss zu TOP 4.**

Vorlage-Nr.:

Aktenzeichen:

Betreff: **Wahl von zwei stellvertretenden Vorsitzenden**

Beschluss:

---

Vorsitzender Girardi übernimmt die Sitzungsleitung.

Für die Wahl von zwei stellvertretenden Vorsitzenden werden Herr Mollo und Frau Ross vorgeschlagen.

Der Kreisausländerbeirat **wählt als stellvertretende Vorsitzende per Akklamation einstimmig** bei einer Enthaltung Herr Mollo und Frau Ross.

Auf Anfrage des Vorsitzenden Girardi nehmen Herr Mollo und Frau Ross die Wahl an.

**Beschluss zu TOP 5.**

Vorlage-Nr.:

Aktenzeichen:

Betreff: **Wahl einer Schriftführerin oder eines Schriftführers**

Beschluss:

---

Der Kreisausländerbeirat **beschließt einstimmig**, dass Frau Spanidou weiterhin als Schriftführerin tätig sein soll.

**Beschluss zu TOP 6.**

Vorlage-Nr.:

Aktenzeichen:

Betreff: **Benennung jeweils einer Vertreterin oder eines Vertreters**

Beschluss:

---

Frau Lück erläutert die Aufgaben der Ausschüsse.

Herr Battenberg merkt an, dass die Sitzungstage der Ausschüsse sich geändert haben und bittet um Beachtung. (Neuer Sitzungskalender wird den Mitgliedern mit dem Protokoll verschickt).

Die Vertreter des Kreisausländerbeirates haben nur beratende Funktion in den Ausschüssen.

Die Benennung für die nachfolgenden Gremien wird durchgeführt.

**Beschluss zu TOP 6.1.**

Vorlage-Nr.:

Aktenzeichen:

Betreff: **Infrastruktur-, Gesundheits und Umweltausschuss**

Beschluss:

---

Nachfolgende Benennungen werden **einstimmig beschlossen.**

**Infrastruktur-, Gesundheits und Umweltausschuss**

Herr Harald Kuiken

**Beschluss zu TOP 6.2.**

Vorlage-Nr.:

Aktenzeichen:

Betreff: **Ausschuss für Gleichstellung, Generationen und Soziales**

Beschluss:

---

Nachfolgende Benennungen werden **einstimmig beschlossen**.

**Ausschuss für Gleichstellung, Generationen und Soziales**

Frau Patricia Ross

**Beschluss zu TOP 6.3.**

Vorlage-Nr.:

Aktenzeichen:

Betreff: **Schul-, Kultur- und Sportausschuss**

Beschluss:

---

Nachfolgende Benennungen werden **einstimmig beschlossen.**

**Schul-, Kultur- und Sportausschuss**

Herr Sahin Gübüzer

**Beschluss zu TOP 6.4.**

Vorlage-Nr.:

Aktenzeichen:

Betreff: **Haupt- und Finanzausschuss**

Beschluss:

---

Nachfolgende Benennungen werden **einstimmig beschlossen.**

**Haupt- und Finanzausschuss**

Herr Donato Girardi

**Beschluss zu TOP 6.5.**

Vorlage-Nr.:

Aktenzeichen:

Betreff: **Fachbeirat SGB II**

Beschluss:

---

Nachfolgende Benennungen werden **einstimmig beschlossen.**

**Fachbeirat SGB II**

Herr Sahin Gübüzer

**Beschluss zu TOP 6.6.**

Vorlage-Nr.:

Aktenzeichen:

Betreff: **Jugendhilfeausschuss**

Beschluss:

---

Nachfolgende Benennungen werden **einstimmig beschlossen.**

**Jugendhilfeausschuss**

Herr Harald Kuiken

**Beschluss zu TOP 6.7.**

Vorlage-Nr.:

Aktenzeichen:

Betreff: **DADINA-Fahrgastbeirat**

Beschluss:

---

Nachfolgende Benennungen werden **einstimmig beschlossen.**

**DADINA Fahrgastbeirat**

Herr Giulio Mollo

**Beschluss zu TOP 6.8.**

Vorlage-Nr.:

Aktenzeichen:

Betreff: **Volkshochschulkommission**

Beschluss:

---

Nachfolgende Benennungen werden **einstimmig beschlossen.**

**Volkshochschulkommission**

Herr Harald Kuiken

**Beschluss zu TOP 6.9.**

Vorlage-Nr.:

Aktenzeichen:

Betreff: **2 Delegierte für die AGAH**

Beschluss:

---

Nachfolgende Benennungen werden **einstimmig beschlossen.**

**Delegierte für die AGAH**

Delegierte: Herr Donato Girardi  
Herr Nusret Kaplai

Stellvertreter: Herr Sahin Gürbüzer  
Frau Patricia Ross

**Beschluss zu TOP 6.10.**

Vorlage-Nr.:

Aktenzeichen:

Betreff: **Frauenkommission**

Beschluss:

---

Nachfolgende Benennungen werden **einstimmig beschlossen.**

**Frauenkommission**

Frau Patricia Ross

**Beschluss zu TOP 7.**

Vorlage-Nr.:

Aktenzeichen:

Betreff: **Verschiedenes**

Beschluss:

---

Vorsitzender Girardi schlägt vor, dass Frau Spanidou eine Liste mit den Adressen, den Telefonnummern und Emails von allen Kreisausländerbeiratsmitgliedern zugänglich für alle erstellt. Alle Anwesende erklären sind damit einverstanden.

Es wird angeregt die Kreisausländerbeiratssitzungen um 19:00 beginnen zu lassen. Dieser Vorschlag wird angenommen.

**Vorsitzender** schließt die Sitzung um 21:20 Uhr.

---  
**Ende der Niederschrift**  
---

Darmstadt, den 19. Juli 2016

Vorsitzender

Despina Spanidou  
Schriftführerin